

sosialurin

telf. 11820 — giro 6282725
 box 76, 3800 Tórshavn
 Utgevartí: Føroya Javnaðarflokkur
 Blaðstjóri: Vilhelm Johannesen (ábyrgd) telf. 56411
 Bládmenn: Johan Mortensen
 Johnsigurd Johannesen
 Prent: Dimmalætting

Ikki tað rættasta

TAÐ HEVUR mangan verið sagt, at Føroyar eru eitt lítið og fátækt land, ið bert hevur sjógvin og tá serstakliga fiskivinnuna sum einasta tilverumøguleika.

SOLEIÐIS hevur eisini verið í mong, mong ár. Og eingin ivi er um, at fiskivinnan eisini í árunum, sum koma, fer at hava avgerandi týdning fyri tilveru okkara her á landi.

SEINASTU árin hava tó sýnt, at vit eisini eiga aðrar møguleikar, sum áttu at verði meiri tryggtir, serstakliga nú fiskiskapurin verður meira avmarkaður.

HER KUNNU vit t.d. nevna farmaflutning og flutning av ferðafólki. Eisini kunnu vit nevna størri og smærri ídnaðarvirkir av ymiskum slag, ið eru sett á stovn, og sum hava virkað við hampiliga góðum úrslitum.

HANDVERKIÐ hevur eisini talt við, við tað at vit støðugt kunna gera meira og meira av tí, sum okkum sjálvum tørvar. Somuleiðis hava ymiskar royndir í vakstrarhúsum og aðrar royndir við, sýnt, at landbúnaðurin eisini kann geva meira av sær, um menn hava áhuga at gera nýtslu av teimum royndum, ið gjørdar eru.

MEN KORTINI eru enn nógvir møguleikar, sum liggja á láni, og sum kundu talt rættiliga nógv við í landshúsarhaldinum. Tað er ikki einans útflutningurin, ið telur við her, men eins nógv hvør króna, sum spard verður yvir innflutningin.

NOGV MEIRA kundi verið gjørt til tess at kanna møguleikarnar fyri egnari orkuframleiðslu í Føroyum. Her hugsa vit fyri tað fyrsta um fossa- og vindmegi. Síðani um streymin og eisini møguleikarnar at gera nýtslu av flóð og fjøru.

GJØRDU VIT nýtslu av øllum hesum møguleikum, er eingin ivi um, at vit við hesum kundu spart alla ta olju, sum í dag verður innflutt til el-framleiðslu. Og tá var ikki so lítið spart bæði hjá tí einstaka og landshúsarhaldinum.

SJÁLVANDI er tað ómakaleysari og lættari, at innflyta motorar til el-framleiðsluna, sum aftur verða ríknir við dýrari innfluttari olju, heldur enn at kanna og útbyggja teir møguleikar vit sjálvir eiga.

MEN TAÐ, sum er tað lættasta, er ikki altíð tað rættasta.



**Fleiri og fleiri
 vilja seta fót undir egið borð
 Fleiri og fleiri
 spara saman eginpeningin í**

okkara banka

Fyri pening á bankabók er rentan
 8% p.a. bundin uppsparing
 8% p.a. við 12 mánaða uppsøgn
 6% p.a. við 6 mánaða uppsøgn
 5% p.a. við 3 mánaða uppsøgn
 4% p.a. við vanligum treytum

**Bankin hevur nú —
 umframt høvuðsskrivstovuna í Gongini og
 deildina í Hornabø —**

20 deildir og avgreiðslur

**kring alt landið,
 og tygum eru vælkomin inn á gólvið —**

**vit eru altíð til reiðar við
 upplýsingum og vegleiðingum.**



SJÓVINNUBANKIN
okkara banki